



**Salgótarján Megyei Jogú Város  
Alpolgármestere**

---

Szám: 31.370-1/2013.

**J a v a s l a t**  
**a Salgótarjáni Barátok Torna Club sportegyesület férfi labdarúgó csapatainak**  
**2013-2014. évi bajnoki szezonra vonatkozó**  
**támogatás módosítására**

**Tisztelt Közgyűlés!**

Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése 224/2013. (X.31.) Öh. sz. határozatával döntött a Salgótarjáni Barátok Torna Club (a továbbiakban: Egyesület) férfi labdarúgó csapatainak 2013-2014. évi bajnoki szezonra vonatkozó támogatásáról. A határozat mellékleteként elfogadott támogatási szerződés szerint az Önkormányzat 2.000.000 Ft vissza nem térítendő pénzbeli támogatást biztosít az Egyesület különböző – nemzeti, illetve korosztályos - bajnokságokban szereplő labdarúgó csapatainak (Nógrád Megye I. sz. bajnoksága, U14, U15, U17, U21) folyamatos működéséhez.

Az Egyesület elnökének tájékoztatása szerint az Egyesület és a Salgótarjáni Sportiskola Egyesület (továbbiakban: SASE) 2013. október 1-jével egyesült, és az Egyesület a SASE jogutódjaként végzi az utánpótlás neveléssel kapcsolatos feladatokat is.

Javasolom ezért, hogy a jóváhagyott támogatási összeget további 2.000.000 Ft vissza nem térítendő pénzbeli támogatással egészítse ki az önkormányzat. A támogatási szerződés módosítás tervezetét a határozati javaslat 1. melléklete tartalmazza.

**Tisztelt Közgyűlés!**

Kérem az előterjesztés megtárgyalását és a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése a Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Salgótarjáni Barátok Torna Club között létrejött, a Közgyűlés 224/2013. (X.31.) Öh. sz. határozatával jóváhagyott támogatási szerződés módosítását az 1. melléklet szerint jóváhagyja. A Közgyűlés az önkormányzati támogatásnak 2.000.000 Ft összegű emelését az önkormányzat 2014. évi költségvetése terhére biztosítja.

A Közgyűlés felhatalmazza a polgármestert a támogatási szerződés módosításának aláírására.

**Felelős:** Székyné dr. Sztrémi Melinda polgármester

**Határidő:** értelemszerűen

Salgótarján, 2013. november 13.

Fenyvesi Gábor  
alpolgármester



## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁS (tervezet)

mely létrejött egyrészről **Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhely: 3100 Salgótarján, Múzeum tér 1., képviseli: Székyné dr. Sztrémi Melinda polgármester) /a továbbiakban: Önkormányzat/

másrészről a **Salgótarjáni Barátok Torna Klub** (cégbírósági/bírósági/törzskönyvi nyilvántartási száma: Pk.60017/2001/65., adószáma: 18637864-2-12, székhelye: 3100 Salgótarján, Tó-strand., Pf.: 121., képviseli: dr. Palásthy Tamás elnök) /a továbbiakban: Egyesület/ - a továbbiakban együtt: Felek – között az alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

### Előzmény:

Felek között 2013. november 1. napjától 2014. június 30. napjáig tartó Támogatási Szerződés (a továbbiakban: Szerződés) jött létre, melyet a Felek jelen szerződéssel, közös megegyezéssel módosítanak.

### Módosítás:

1. A Szerződés II. pontjának 2. pontja az alábbiak szerint módosul:
  - „2. Az I. pontban meghatározott célok érdekében az Önkormányzat a Magyar Labdarúgó Szövetség által rendezett Nógrád Megye I. sz. bajnokság 2013/14-es bajnoki szezonjára és az U14, U15, U17, U21-es utánpótlás bajnokságra az Egyesületnek 4.000.000 Ft, azaz négymillió forint vissza nem térítendő pénzbeli támogatást nyújt, az alábbiak szerint:”
2. A Szerződés II. pontja 2. pontjának 2.2. pontja az alábbiak szerint módosul:
  - „2.2. Az Önkormányzat 2014. március 15. napjáig 1.500.000 Ft, azaz egymillió-ötszáz ezer forint, 2014. április 15. napjáig további 1.500.000 Ft, azaz egymillió-ötszáz ezer forint önkormányzati költségvetési támogatást átutal az Egyesület 2.1. pontban meghatározott számlájára.”
3. A Felek rögzítik, hogy a Szerződés jelen módosítással nem érintett rendelkezései változatlan tartalommal hatályban maradnak.
4. Jelen szerződés módosítás csak az eredeti Szerződéssel együtt érvényes.
5. A Felek jelent szerződést – annak elolvasása és értelmezése után – mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Salgótarján, 2013. ....

.....  
Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata  
Székyné dr. Sztrémi Melinda  
polgármester

.....  
Salgótarjáni Barátok Torna Klub  
Dr. Palásthy Tamás  
elnök

Pénzügyi ellenjegyző:

.....  
**ÖNKORMÁNYZAT**